

## باسم الشعب

### المحكمة الدستورية العليا

بالجلسة العلنية المنعقدة يوم السبت الرابع عشر من يناير سنة ٢٠١٧م،  
الموافق السادس عشر من ربيع الآخر سنة ١٤٣٨ هـ.

**برئاسة السيد المستشار / عبد الوهاب عبد الرازق**

**رئيس المحكمة**

**وعضوية السادة المستشارين: الدكتور حنفى على جبالى ومحمد خيرى طه النجار**  
والدكتور عادل عمر شريف وبولس فهمى إسكندر ومحمود محمد غنيم

والدكتور عبد العزيز محمد سالم

**نواب رئيس المحكمة**

**وحضور السيد المستشار الدكتور / طارق عبد الجواد شبل**

**رئيس هيئة المفوضين**

**وحضور السيد / محمد ناجى عبد السميع**

**أمين السر**

### أصدرت الحكم الآتى

فى القضية المقيدة بجدول المحكمة الدستورية العليا برقم ٥ لسنة ٣٨  
قضائية " منازعة تنفيذ "

### المقامة من

سامى محمد حنفى

### ضد

١- رئيس محكمة النقض

٢- النائب العام

### الإجراءات

بتاريخ الثامن والعشرين من يناير سنة ٢٠١٦، أقام المدعى هذه الدعوى  
بإيداع صحيفةها قلم كتاب المحكمة الدستورية العليا، طلبًا للحكم بصفة مستعجلة

بوقف تنفيذ حكم محكمة النقض الصادر في الطعن رقم ١٤٩٣٥ لسنة ٨٣ قضائية، والاعتداد بالحكم الصادر في القضية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية "دستورية".

وقدمت هيئة قضايا الدولة مذكرتين، طابت فيهما الحكم بعدم قبول الدعوى.

وبعد تحضير الدعوى، أودعت هيئة المفوضين تقريرًا برأيها. ونظرت الدعوى على النحو المبين بمحضر الجلسة، وقررت المحكمة إصدار الحكم فيها بجلسة اليوم.

## الحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق، والمداولة.

حيث إن الوقائع تتحصل - على ما يتبين من صحيفة الدعوى وسائر الأوراق - في أن النيابة العامة كانت قد قدمت المدعى وآخر إلى المحاكمة الجنائية، أمام محكمة جنائيات الجيزة، في الدعوى رقم ٨٧٠١ لسنة ٢٠١٢ جنائيات أطفيح، المقيدة برقم ٤٨٧٣ لسنة ٢٠١٢ كلى جنوب الجيزة، أسندت فيها إلى المدعى بأنه في يوم ٢٠١٢/٨/١٠، بدائرة مركز شرطة أطفيح بمحافظة الجيزة : (١) استعمل القوة والتهديد قبل مأموري الضبط القضائي لحملهم بغير حق على الامتناع عن عمل من أعمال وظيفتهم، وهو ضبطه، وقام بإطلاق أعيرة نارية صوبهم، وبلغ مقصده من ذلك، وهو تمكنه من الهرب. (٢) حاز سلاحًا ناريًا مششخًا " بندقية آلية " حال كونها من الأسلحة التي لا يجوز الترخيص بحيازتها أو إحرازها. (٣) حاز ذخائر مما تستعمل على السلاح أنف البيان بدون ترخيص. وطلبت عقابه بالمادة (١٣٧ مكرر " أ / ١، ٢) من قانون العقوبات، والمواد (٦، ٣/٢٦، ٤، ٣٠) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ بشأن الأسلحة والذخائر

المعدل بالقرار بالقانون رقم ٦ لسنة ٢٠١٢، والبند (ب) من القسم الثاني من الجدول رقم (٣) الملحق بالقانون ذاته. وبجلسة ٢٠١٣/٣/٣، قضت المحكمة حضورياً بمعاقبة المدعى - عن جملة ما أسند إليه من اتهام للارتباط - بالسجن المشدد لمدة ثلاث سنوات، ومصادرة السلاح الناري والذخائر المضبوطين، وذلك عملاً بنص المادة (٣٢) من قانون العقوبات، بإنزال عقوبة جنائية إحراز سلاح مششخ (بندقية آلية) مما لا يجوز الترخيص بحيازته وإحرازه، باعتبارها عقوبة الجريمة الأشد، واستعمال الرأفة مع المتهم، إعمالاً للمادة (١٧) من قانون العقوبات، باستبدال عقوبة السجن المشدد في حدها الأدنى، بعقوبة السجن المؤبد. وإذ لم يرتض المدعى والنيابة العامة هذا الحكم، طعنا عليه أمام محكمة النقض بالطعن رقم ١٤٩٣٥ لسنة ٨٣ قضائية، وقضت تلك المحكمة بجلسة ٢٠١٤/٤/٧، بقبول طعن المدعى شكلاً، ورفضه موضوعاً، وبقبول طعن النيابة العامة شكلاً، وبتصحيح الحكم المطعون فيه بالنسبة للمدعى بجعل العقوبة المقيدة للحرية السجن المؤبد، وبتعريمه خمسة آلاف جنيه، بالإضافة لعقوبة المصادرة المقضى بها، إعمالاً لنص الفقرة الأخيرة من المادة (٢٦) من قانون الأسلحة والذخائر المشار إليه. وإذ أصدرت المحكمة الدستورية العليا بجلسة ٢٠١٤/١١/٨ حكمها في القضية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية "دستورية"، بعدم دستورية نص الفقرة الأخيرة من المادة (٢٦) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ في شأن الأسلحة والذخائر، المستبدلة بالمادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ٦ لسنة ٢٠١٢ فيما تضمنه من استثناء تطبيق أحكام المادة (١٧) من قانون العقوبات بالنسبة للجريمتين المنصوص عليهما بالفقرتين الثالثة والرابعة من المادة ذاتها، فقد أقام المدعى الدعوى المعروضة، على سند من أن الأثر الرجعي لهذا الحكم، يُعد بمثابة قانون أصلح له، يستدعي إعماله في حقه، والقضاء بالاستمرار في تنفيذه، وعدم الاعتداد بحكم محكمة النقض المشار إليه.

وحيث إن المادة (٢٦) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ في شأن الأسلحة والذخائر، المستبدلة بالمادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ٦ لسنة ٢٠١٢ تنص فقرتها الثالثة على أن : " وتكون العقوبة السجن المؤبد، وغرامة لا تجاوز عشرين ألف جنيه إذا كان الجاني حائزًا أو محررًا، بالذات أو بالواسطة، سلاحًا من الأسلحة المنصوص عليها بالقسم الثاني من الجدول رقم (٣) ". وتنص فقرتها الرابعة على أن : " ويعاقب بالسجن وغرامة لا تجاوز خمسة آلاف جنيه كل من يحوز أو يحرز، بالذات أو بالواسطة، ذخائر مما تستعمل في الأسلحة المنصوص عليها بالجدولين رقمي (٢ و ٣) ". وتنص فقرتها الأخيرة على أن : " واستثناءً من أحكام المادة (١٧) من قانون العقوبات، لا يجوز النزول بالعقوبة بالنسبة للجرائم الواردة في هذه المادة " .

وتنص المادة (١٧) من قانون العقوبات الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٣٧ على أن " يجوز في مواد الجنايات - إذا اقتضت أحوال الجريمة المقامة من أجلها الدعوى العمومية رأفة القضاة - تبديل العقوبة على الوجه الآتي :

- عقوبة الإعدام بعقوبة السجن المؤبد أو المشدد.
- عقوبة السجن المؤبد بعقوبة السجن المشدد أو السجن .....

وحيث إن المدعى أقام منازعة التنفيذ المعروضة، على سند من أن الحكم البات الصادر بإدانته من محكمة النقض، يُعد عائقًا يحول دون إعمال الأثر الرجعي للحكم الصادر من المحكمة الدستورية العليا في القضية الدستورية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية، بجلسة ١١/٨/٢٠١٤، والذي يُعد بمثابة قانون أصح للمتهم.

وحيث إن المقرر في قضاء هذه المحكمة أن قوام منازعة التنفيذ التي تختص المحكمة الدستورية العليا بالفصل فيها، وفقًا لنص المادة (٥٠) من قانونها الصادر

بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٩، أن تعترض تنفيذ حكمها عوائق تحول قانونًا - بمضمونها - دون اكتمال مدها، أو تقيّد اتصال حلقاته، بما يعرقل جريان آثاره كاملة أو يحد منها. ومن ثم تكون هذه العوائق هي محل منازعة التنفيذ التي تستهدف إنهاء الآثار القانونية الناشئة عنها أو المترتبة عليها. وتتدخل المحكمة الدستورية العليا لإزاحة هذه العوائق التي يفترض أن تكون قد حالت فعلاً، أو من شأنها أن تحول، دون تنفيذ أحكامها تنفيذًا صحيحًا مكتملاً، وسبيلها في ذلك الأمر بالمضى في تنفيذ أحكامها، وعدم الاعتداد بذلك الحائل الذي عطل مجراها. بيد أن تدخل هذه المحكمة لهدم عوائق التنفيذ التي تعترض أحكامها، وتقال من جريان آثارها في مواجهة الأشخاص الطبيعيين والاعتباريين جميعهم دون تمييز، يفترض أمرين، أولهما : أن تكون هذه العوائق - سواء بطبيعتها أو بالنظر إلى نتائجها - حائلة دون تنفيذ أحكامها أو مقيدة لنطاقها. ثانيهما : أن يكون إسنادها إلى تلك الأحكام، وربطها منطقيًا بها ممكنًا، فإذا لم تكن لها بها من صلة، فإن خصومة التنفيذ لا تقوم بتلك العوائق، بل تعتبر غريبة عنها، متناقية لحقيقتها وموضوعها.

وحيث إن الخصومة في الدعوى الدستورية، وهي بطبيعتها من الدعاوى العينية، قوامها - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - مقابلة النصوص التشريعية المطعون عليها بأحكام الدستور، تحريًا لتطابقها معها إعلاءً للشرعية الدستورية، ومن ثم تكون هذه النصوص ذاتها هي موضوع الدعوى الدستورية، أو هي بالأحرى محلها، وإهدارها بقدر تهاورها مع أحكام الدستور هي الغاية التي تبغيتها هذه الخصومة. ويقتصر نطاق الحجية المطلقة للأحكام الصادرة في تلك الدعوى، على النصوص التشريعية التي كانت مثارًا للمنازعة حول دستوريته، وفصلت فيها المحكمة فصلًا حاسمًا بقضائها، ولا تمتد إلى غير تلك النصوص، حتى لو تطابقت في مضمونها. كما أن قوة الأمر المقضي لا تلحق سوى منطوق الحكم وما يتصل به من الأسباب اتصالًا حتميًا بحيث لا تقوم له قائمة إلا بها.

وحيث إن المادة (٤٩) من قانون المحكمة الدستورية العليا المشار إليه، تنص على أن " أحكام المحكمة فى الدعاوى الدستورية وقراراتها بالتفسير ملزمة لجميع سلطات الدولة ولكافة ..... فإذا كان الحكم بعدم الدستورية متعلقًا بنص جنائى، تعتبر الأحكام التى صدرت بالإدانة استنادًا إلى ذلك النص كأن لم تكن، ويقوم رئيس هيئة المفوضين بتبليغ النائب العام بالحكم فور النطق به لإجراء مقتضاه ".

وحيث إن المقرر فى قضاء المحكمة الدستورية العليا أن قانونها - ضمانًا لصون الحرية الشخصية التى كفلها الدستور واعتبرها من الحقوق الطبيعية التى لا يجوز الإخلال بها عدوانًا - قد نص فى المادة (٤٩) منه على أنه " إذا كان الحكم بعدم الدستورية متعلقًا بنص جنائى، تعتبر الأحكام التى صدرت بالإدانة استنادًا إلى ذلك النص كأن لم تكن "، وهو ما يعنى سقوطها بكل آثارها ولو صار الطعن فيها ممتنعًا، لتفارقها قوة الأمر المقضى التى قارنتها، وتلك هى الرجعية الكاملة التى أثبتها قانون المحكمة الدستورية العليا لأحكامها الصادرة بإبطال النصوص العقابية، وهى - بعد - رجعية لا قيد عليها ولا عاصم منها، بل يكون أثرها جارفًا لكل عائق على خلافها ولو كان حكمًا باتًا.

وحيث إن قضاء هذه المحكمة قد جرى - أيضًا - على أن التفسير المنطوقى السيد لما ورد بالمذكرة الإيضاحية لقانون المحكمة الدستورية العليا، بشأن إعمال الأثر الرجعى للحكم الصادر منها بعدم دستورية نص جنائى، اعتبار الأحكام التى صدرت بالإدانة استنادًا إلى ذلك النص كأن لم تكن ولو كانت بائنة. ويتسحب هذا الأثر إلى الأحكام التى تزيل وصف التجريم أو تضيق من مجاله، باعتباره وضعًا تأباه العدالة إذا ما أسقط الحكم هذا الوصف عن الأفعال التى ارتكبتها المتهم، أو عن طريق تعديل تكييفها، أو بتغيير بنیان بعض عناصرها، بما يمحو عقوبتها كلية



أو يجعلها أقل وطأة، استنادًا إلى أن هذا الأثر يسرى في شأن الأحكام السابقة على صدوره ولو كانت بائنة، طبقًا لما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية لقانون هذه المحكمة.

وحيث إنه لما كان ما تقدم، وكان الحكم الصادر من المحكمة الدستورية العليا بجلسة ٨/١١/٢٠١٤، في القضية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية "دستورية"، ولئن لم يتعرض - سواء في منطوقه أو ما يتصل به من أسبابه اتصالاً حتميًا - للفصل في دستورية أى من نصوص مواد الاتهام المسند إلى المدعى ارتكاب الجرائم الواردة، بها، والتي صدر على أساسها حكم محكمة النقض بجلسة ٧/٤/٢٠١٤، في الطعن رقم ١٤٩٣٥ لسنة ٨٣ قضائية، بتصحيح الحكم المطعون فيه بجعل العقوبة المقيدة للحرية السجن المؤبد وبتغريمه خمسة آلاف جنيه، بالإضافة لعقوبة المصادرة المقضى بها، وهو الحكم الذى يطلب المدعى عدم الاعتداد به في منازعة التنفيذ المعروضة، إلا أن حكم المحكمة الدستورية العليا المشار إليه قد انتهى إلى عدم دستورية نص الفقرة الأخيرة من المادة (٢٦) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ في شأن الأسلحة والذخائر، المستبدلة بالمادة الأولى من المرسوم بقانون رقم ٦ لسنة ٢٠١٢، فيما تضمنه من استثناء تطبيق أحكام المادة (١٧) من قانون العقوبات، بالنسبة للجريمتين المنصوص عليهما بالفقرتين الثالثة والرابعة من المادة ذاتها، وتبعًا لذلك ينصرف أثر هذا الحكم إلى إزالة القيد الوارد على السلطة التقديرية لمحكمة الموضوع بنص الفقرة الأخيرة من المادة (٢٦) من القانون المشار إليه، وهو القيد المتمثل في عدم جواز النزول بالعقوبة؛ بما يجعل حكمها - بعد إزالة هذا القيد - أقل وطأة، إذا ارتأت استعمال سلطتها التقديرية في النزول بالعقوبة طبقًا لنص المادة (١٧) من قانون العقوبات، ومن ثم يكون حكم محكمة النقض الصادر في الطعن المشار إليه، فيما تضمنه من عدم إمكان استعمال تلك السلطة التقديرية، مخالفًا لما قضت به المحكمة

الدستورية العليا في حكمها الصادر في القضية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية "دستورية"، وتبعًا لذلك فإنه يشكل عقبة عظمت تنفيذ الأثر الرجعي لهذا الحكم، مما يتعين معه القضاء بإزالتها، وما يترتب على ذلك من إعادة نظر الدعوى الموضوعية، واسترداد محكمة جنايات الجيزة سلطتها التقديرية في هذا الصدد، إعمالاً للأثر الكاشف لحكم المحكمة الدستورية العليا، وفقًا لأحكام المادة (٤٩) من قانونها على النحو السالف البيان.

وحيث إن طلب المدعى وقف تنفيذ حكم محكمة النقض المشار إليه، يُعد فرعًا من أصل النزاع حول منازعة التنفيذ المعروضة، وإذ قضت هذه المحكمة في موضوع النزاع على النحو السالف البيان، فإن قيامها بمباشرة اختصاص البت في طلب وقف تنفيذ ذلك الحكم قد بات غير ذي موضوع.

### **فلهذه الأسباب**

حكمت المحكمة بالاستمرار في تنفيذ الحكم الصادر من المحكمة الدستورية العليا بجلسة ٨/١١/٢٠١٤، في القضية رقم ١٩٦ لسنة ٣٥ قضائية "دستورية"، وعدم الاعتداد بالحكم الصادر من محكمة النقض بجلسة ٧/٤/٢٠١٤ في الطعن رقم ١٤٩٣٥ لسنة ٨٣ قضائية، وألزمت الحكومة المصروفات ومبلغ مائتي جنيه مقابل أتعاب المحاماة.

**رئيس المحكمة**

**أمين السر**